



## تاطلسال / SALADS

نېچ ،يېلېچال منځغالا نېچ) منځغالا يعار نابجأ ٺليكشت عم ٺطلس (نوتيز تيز ،لكشم سخ ،برضخأ رايخ ،مطامط ،\*\*زڼدوڼبالا *Regional cheese\* , salad -mixed lettuces,tomato, fresh cucumber,oil*

(نخ ٺصلص ،لكشم سخ ،رايخ ،مطامط) يوشم چاچد هيليفي عم ٺطلس *Grilled chicken salad-mixed lettuces,tomato, fresh cucumber, vinaigrette sauce*

نخدمالاطبالا هيليفي عم ٺطلس *Salads mix, silces of smoked duck fillet, vinaigrette sauce*

## تاءاسحل او تابروشال / SOUPS

نخدمال ريژنخالا عالضأ عم فوفلمال للخم ٺبروش *Sauerkraut soup with spare ribs*

ٺيرعشالا عم ٺباغالا رطف ٺبروش *Boletus soup with noodles*

ٺوروكعمال عم ريضحتالا يلزڼم چاچد ءاسح *Chicken broth with noodles*

ددم ريژنخ مجلو صمجم زبج عم موث ٺبروش *Garlic soup with croutons and smoked bacon*

ٺيرعشالا عم مطامطالا ءاسح *Tomato soup with trowel*

ءاضيبالا قناقنللو اضيباللا عم ضمخال رادواچالا ءاسح *Sour rye soup with egg and white sausage*

يف ٺدمالءاضيبال قناقنللو اضيباللا عم ضمخال رادواچالا ءاسح رېحل *Sour rye soup with egg and white sausage served in bread*

## تانجعمال / DUMPLINGS

نصلالا ٺولجم تافصول افو ډيالپ (غڼلېمانډالا) يچوريبالا نصلن *OUT DUMPLINGS ARE MADE BY HAND ACCORDING TO OUR FAMILY RECIPES*

ددمال ريژنخالا مجلب شوشرم مجللاب يچوريب *Dumpling with meat, sprinkled with bacon*

دقمال ريژنخالا مجلب شوشرم ،رطفلاو فوفلمال عم يچوريب *Dumplings with cabbage and mushroms, sprinkled with bacon*

لصلبالا عم يناركوالا زارطلا ىلغ يچوريب *krainian dumplings with potato and cottage cheese stuffing*

ولح مېرك ٺقبط عم نېچاللا عم يچوريب *Dumpling filled with cheese and poured with cream*

ٺبزللا ىلغ ٺيلقم ،قوفخمال مېركلاو نېچاللا رئااطف *Pancakes with syrup and whipped cream, fried in butter*

زيكېلوروغ ٺفايضي ف راطفإلا ٺبجو / *BREAKFAST /*

### ALE JAJCA!!!!!!!!!!!!

(زبخال عم) ٺبزللا يف قوفخم ضيب *Scrambled eggs in butter, bread*

(زبخالوا) ماهلا چئارش عم وا ددقمال ريژنخالا مجل عم ضيب *Scrambled eggs with bacon or ham, bread*

(زبخال عم) "لوكويېللا" ريژنخالا مجل عم ضيب *Bacon and fried eggs, bread*

مجل ،\*\*دڼوېللا نېچ ،يېلېچال منځغالا نېچ) يكستلاروغ راطفإ ،قولسم ضيب ،سونباك ،نصلالا ٺيلجم قناقن ،مطامط ،ريژنخ (زبخ ،راترات ٺصلص

*Highland breakfast-oscypek\* (smoked sheep's milk cheese) bundz cottage cheese\*\* , ham, tomato, home-made sausage, tarare sauce*

## تالبقمال / STARTERS

يربالا توتلالا ېرم عم يوشملا \*يېلېچالا منځغالا نېچ *Smoked sheep cheese\* served with cranberries*

ينلال مورفمال رقبالا مجل *Raw beef*

ريژنخالا نم سو رايخالا تاللم عم ٺدچلالا قيربلا نم لصلبالا زبخ *Bread with lard and Polish brined/pickled cucumber*

الكربس عم اژدنيرب ٺصلص يف يكسولاه *Hatuski regional noodles with a bryndza sose and bacon*

(تافاضالبا ساطاط ٺريطف) ينالورغ ٺريطف *Potato pancake (potato pancake solo)*

راتراتالا ٺصلص يف نيېلېچالا زارط ىلغ حلالمالغ نيريه كمس *Herring served on the tatar sauce*

نصلالا يلزڼم اژدنيرب نېجو موثلاو ٺبزللاب لوكوسم *Moskol (stone baked potato pancake) with garlic butter and bryndza (solft sheep's milk rennin cheese)*

# اكودوف تاقلط

(لم 40) چود دام

وكسابات ،مجالأا توتلالا ريصع ،ايدنلنډ *FINLANDIA, RASPBERRY JUICE, TABASCO*

(لم 20) يزالكيماك

نوميډ ريصع ،قارزألا واكاروك ،ايدنلنډ *FINLANDIA, BLUE CURACAO, LEMON JUICE*

الكريبيس عارتخا

بيلج ،نيدانيرغ ،وبيلام ،ايدنلنډ *FINLAND, MALIBU, GRENADINE, MILK*

(لم 20) PSZCZÓŁECKA

لفللالا ، ليبچنزللا بارش ، نوميلالا *LEMON, GINGER SYRUP, PEPPER*

نييلېچاللا تي لور

*80% ددچاو ٺقلطو يزاكيماك سوؤك 5 5 KAMIKAZES AND ONE 80% SHOT*

سوؤك 3 **45 zł** 1 ساك **17 zł**

آس اك 12 **60 zł** سوؤك 6 **34 zł**

آس اك 12 **60 zł** سوؤك 6 **34 zł**

آس اك 12 **60 zł** سوؤك 6 **34 zł**

سوؤك 6 **34 zł**

سوؤك 6 **34 zł**

سوؤك 6 **39 zł**

ددچاو ٺفشراهبرشتو اكودوف ٺقلط راتخت ،مشت نا نودب - طقف ٺدچاو ٺدعاق كانه *THERE IS ONLY ONE RULE - CHOOSE YOUR SHOT WITHOUT SMELLING IT AND SHOOT.*



# WWW.KARCZMAGORALECZKA.PL

ٺقيقد 20 يل او ح غلبي قابطألل راطتنالا تقو طسوتم

لوطأ تقولا نوکي دق ،ٺيئانثتسا تالاح يف

لډانلا دنغ نزلوا ركذ عمو ٺيساسحلا تاببسم نم ٺيلاخللا حرتقملا تالوكأملا ٺمئاق رفوتت

<sup>\*</sup>"يكسفودزاج" نېچ ٺرتفالا ٺيقب يفو ،رېوتلاا ىلا ويا م رهش نم يلېچالا منځغالا نېچ مېدقت متي"

يفيلقالا نېچالا دمقن ٺرتفالا ٺيقب يفو ،رېوتكأ ىلا ويا م رهش نم "ډدوې" نېچ مېدقت متي"

# ياف ياولا وكبش: 22337788

# تاليتكوكلا ٺمئاق

الكشيلاروغ

مېل ريصع ،يريب كالب بارش ،يريب يلنزيك ،ميال ايدنلنډف ،رېتايافيپ *BEEFEATER, LIME FINLAND, KINLEY BERRY, BLACKBERRY SYRUP, LIME JUICE*

ازار وتي هوم

راوف دام ،ركس بارش ،مېل ، غانغن ،ازار اډا تنيك ډيېن *QUINTA DA RAZA WINE, MINT, LIME, SUGAR SYRUP, CARBONATED WATER*

زتي رېس لوريبأ

تورف بېرچ نيفاسأ ،راوف دام ،وكيسوړب ،لوريبأ *APEROL, PROSECCO, SPARKLING WATER, GRAPEFRUIT PARTICLES*

رېيل ابوك

مېل ريصع ،الوك الكوك ،وي 7 بولك ان افاه *HAVANA CLUB 7 YO, COCA-COLA, LIME JUICE*

وتخوم

راوف دام ،بصقللا بارش ،ميال ،وي 3 بولك ان افاه *HAVANA CLUB 3 YO, LIME, CANE SYRUP, SPARKLING WATER*

نچريف وتي هوم

مېل ،بصقللا بارش ،راوف ام ،تياربس *SPRITE, SPARKLING WATER, CANE SYRUP, LIME*

موي مېرب وتي هوم

تياربس ،غانغن ،بصق ركس ،تورف بېرچ ،مېل ريصع ،3 ان افاه *HAVANA 3, LIME JUICE, GRAPEFRUIT, CANE SUGAR, MINT, SPRITE*

يئ او تسلا لېمور

ميال ،نشن ډيلا لايېبورت لوب ډير ،وي 3 بولك ان افاه *HAVANA CLUB 3 LATA, REDBULL TROPICAL EDITION, LIMONKA*

زيارنص اليكيت

نيدانيرغ ،لماقترب ريصع ،وكنالب رودامچ للا *EL JIMADOR BLANCO, ORANGE JUICE, GRENADINA*

ىطاشلا ىلغ سنچ

يربالا توتلالا ريصع ،لماقترب ريصع ،خوخ روكيل ،ايدنلنډ *FINLAND, PEACH LIQUEUR, ORANGE JUICE, CRANBERRY JUICE*

چلشملا دنلايأ غڼول ياش

ريصع ،ورتناوك ،وي 7 بولك ان افاه ،وكنالب رودامچ للا ،رٺيفيب ،ايدنلنډف الكوك ،ركس بارش ،نوميلا *FINLAND, BEEFEATER, EL JIMADOR BLANCO, HAVANA CLUB 7 YO, COINTREAU, LEMON JUICE, SUGAR SYRUP, COCA-COLA*

يرف زتي رېس لوريبأ

تورف بېرچلا نيفاسأ ،راوف دام ،لماقتربلا زتيربس بارش ،تياربس *SPRITE, SYRUP ORANGE SPRITZ, SPARKLING WATER, GRAPEFRUIT PARTICLES*

سوب وغوه

نوميلا ريصع ،هيډكرك بارش ،يريب يلنزيك ،وكيسوړب *PROSECCO, KINLEY BERRY, SYRUP HIBISCUS, LEMON JUICE*

ضماحلا يكسيو سيفرېب

اروت سوچنا ،مېل ،ركس بارش ،نيتورب ،سيفرېب يكسيو *BEARFACE WHISKY, PROTEIN, SUGAR SYRUP, LIME, ANGSTURA*

ناتليوېومسوك

يرب توت ريصع ،مېل ريصع ،ورتناوك ،مېل ايدنلنډ *LIME FINLAND, COINTREAU, LIME JUICE, CRANBERRY JUICE*

تانوئوك تاف

لغتشم ركس ، لماقترب ريصع ،خوخ روكيل ،وبيلام ،ايدنلنډ *FINLANDIA, MALIBU, PEACH LIQUEUR, ORANGE JUICE, BURNING SUGAR*

**37 zł**

**35 zł**

**32 zł**

**29 zł**

**37 zł**

**32 zł**

**33 zł**

**33 zł**

**42 zł**

**29 zł**

**33 zł**

**33 zł**

**42 zł**

**29 zł**

**33 zł**

**39 zł**

**33 zł**

**33 zł**

**43 zł**

**HIT**

